

BAMBA

BAMBA PRECISIONCARE 7500 POWER BLADE

Barbero/Beard trimmer/Триммер багатofункціональний/
Триммер многофункціональний



cecotec

Manual de instrucciones
Instruction manual
Інструкція з експлуатації
Руководство по
эксплуатации

ÍNDICE

1. Instrucciones de seguridad	4	1. Safety instructions	10
2. Piezas y componentes	56	2. Parts and components	57
3. Antes de usar	61	3. Before use	66
4. Funcionamiento	61	4. Operation	66
5. Limpieza y mantenimiento	62	5. Cleaning and maintenance	67
6. Especificaciones técnicas	64	6. Technical specifications	68
7. Reciclaje de electrodomésticos	64	7. Disposal of old electrical appliances	69
8. Garantía y SAT	65	8. Technical support service and warranty	69

INDEX

ЗМІСТ

1. Інструкція з техніки безпеки	16
2. Компоненти пристрою	57
3. Перед першим використанням	71
4. Експлуатація	71
5. Очистка і обслуговування пристрою	73
6. Технічні характеристики	74
7. Утилізація старих електроприладів	74
8. Сервіс і гарантія	75

СОДЕРЖАНИЕ

1. Инструкция по безопасному использованию	104
2. Компоненты устройства	110
3. Перед первым использованием	111
4. Эксплуатация	111
5. Очистка и обслуживание устройств	113
6. Технические характеристики	114
7. Утилизация старых электрических изделий	114
8. Сервисное обслуживание и гарантия	115

1. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea las siguientes instrucciones atentamente antes de usar el producto. Guarde este manual para referencias futuras o nuevos usuarios.

1. Asegúrese de que el voltaje de red coincida con el voltaje especificado en

la etiqueta de clasificación del producto y de que el enchufe tenga toma de tierra.

2. Este producto está diseñado exclusivamente para uso doméstico. No lo utilice para fines industriales o comerciales ni en el exterior.

3. Inspeccione el cable de alimentación regularmente en busca de daños

visibles. Si el cable presenta daños, debe ser reparado por el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec para evitar cualquier tipo de peligro.

4. No utilice el dispositivo si su cable o alguna de sus partes están dañadas. En este caso, contacte con el Servicio de Atención Técnica oficial de Cecotec.

5. Mantenga a los niños alejados del material de embalaje. Riesgo de asfixia.

6. Compruebe frecuentemente que no hayan signos de desgaste y que el dispositivo no está dañado. Si se presentaran signos visibles o se hubiera utilizado el dispositivo de forma inapropiada, póngase en contacto con

- el Servicio de Atención Técnica oficial de Cecotec.
- No intente reparar el dispositivo por su propia cuenta. Para cargar la batería, utilice únicamente la unidad de alimentación extraíble (tipo A00390) proporcionada con el producto.
 - El cargador contiene un transformador.
 - Desconecte el dispositivo de la toma de corriente antes de limpiarlo bajo el grifo.
 - Compruebe el estado del dispositivo antes de cada uso. No utilice el dispositivo si presenta algún daño ya que podría resultar peligroso. En caso de reemplazar alguna de las partes dañadas, utilice siempre piezas originales.
 - No abra el dispositivo para cambiar la batería recargable.
 - En caso de defecto o mal funcionamiento, apague y desconecte el dispositivo inmediatamente.
 - No utilice accesorios ni piezas que no hayan sido proporcionadas por Cecotec.
 - No deje el producto sin supervisión durante su funcionamiento.
 - No intente abrir, desmontar o reparar el producto por su cuenta. Ninguna de las partes de dentro del dispositivo pueden repararse.
 - Este dispositivo está diseñado exclusivamente para recortar pelo

- natural de barba. No lo utilice para cortar pelo artificial o de animales.
17. Cecotec no se hará responsable de ningún daño causado por el mal uso del producto.
18. El dispositivo es compatible con suministros de red de entre 100 y 240 V.
19. No enjuague el dispositivo con agua a más de 80 °C.
20. Utilice este aparato únicamente para los fines que aparecen descritos en este manual.
21. Por razones de higiene, el dispositivo debería ser utilizado por una persona únicamente.
22. No utilice aire comprimido, estropajos, productos de limpieza abrasivos o líquidos agresivos como gasolina o acetona para limpiar el dispositivo.
23. No utilice el cargador en tomas de corriente en los que se esté utilizando ambientador ni cerca de ellos para evitar daño irreparable al cargador.
24. No utilice el dispositivo sobre pieles o cueros cabelludos dañados, o que presenten algún tipo de lesión o enfermedad.
25. Apague y desconecte el dispositivo de la toma de corriente antes de montar o desmontar alguna de sus partes o accesorios.
26. Este producto no puede ser usado por

niños/as ni personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento. Supervise a los niños para asegurarse de que no jueguen con el producto.

SAFETY INSTRUCTIONS

Read these instructions thoroughly before using the appliance. Keep this instruction manual for future reference or new users.

1. Make sure that the mains voltage matches the voltage stated on the rating label of the appliance and that

the wall outlet is grounded.

2. This product is for household only. Do not use for commercial or industrial purposes and do not use outdoors.

3. Check the power cord regularly for visible damage. If the cord is damaged, it must be replaced by the official Technical Support Service of Cecotec in

order to avoid any type of danger.

4. Do not use the device if its cord or any other part is damaged. In this case, contact the official Technical Support Service of Cecotec.

5. Keep children away from the packaging materials. Risk of suffocation.

6. This appliance must be checked

frequently for signs of wear or damage. If such signs are present, or if the appliance has been used improperly, contact the official Technical Support Service of Cecotec.

A00390) provided with the appliance.

7. Do not try to repair the device by yourself. To charge the battery use only the detachable supply unit (type

8. The charging unit contains a transformer.
9. Always unplug the appliance before you clean it under the tap.
10. Always check the appliance before you use it. Do not use the appliance if it is damaged, as this may cause injury.

Always replace a damaged part with its original replacement.

11. Do not open the appliance to replace the rechargeable battery.
12. Switch off the device immediately in the event of defects or malfunctions.
13. Do not use accessories or parts that have not been provided by Cecotec.

14. Do not leave the device unattended while in use.

15. Do not try to open, disassemble or repair the product. There are no serviceable parts inside the device.
16. The device is exclusively designed for trimming natural beards. Do not use with artificial or animal hair.

17. Cecotec accepts no liability for damage caused by improper or incorrect use.

18. The appliance is suitable for mains voltages ranging from 100 to 240 volts.

19. Never use water hotter than 80°C to rinse the appliance.

20. Only use this appliance for this intended purpose as shown in the user manual.

21. For hygienic reasons, the appliance should only be used by one person.

22. Never use compressed air, scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the appliance.

23. Do not use the supply unit in or near wall sockets that contain an electric

air freshener to prevent irreparable damage to the supply unit.

24. Do not use the device if your skin or head skin is damaged or suffers from any type of illness.

25. Turn off and unplug the device from the power supply before assembling or disassembling attachments.

26. This appliance cannot be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge. Supervise young children to make sure that they do not play with the appliance.

ІНСТРУКЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Уважно прочитайте цю інструкцію перед використанням приладу. Збережіть цю інструкцію для використання в майбутньому або для нових користувачів.

1. Переконайтеся, що напруга мережі відповідає значенню, надрукованому

на табличці приладу і що розетка заземлена.

2. Цей пристрій призначений тільки для домашнього використання. Заборонено використовувати для комерційних або виробничих цілей.

3. Регулярно перевіряйте кабель живлення на наявність видимих пошкоджень. Якщо кабель пошкоджений, він повинен бути замінений офіційною службою технічної підтримки Cecotec, щоб уникнути будь-якої небезпеки.
4. Не використовуйте пристрій якщо його кабель живлення або інший компонент пошкоджені.

У разі пошкодження, необхідно зв'язатися з офіційним сервісним центром Cecotec.

5. Тримайте дітей подалі від пакувальних матеріалів. Ризик задухи.
6. Не використовуйте даний пристрій на вулиці.

7. Цей пристрій необхідно постійно перевіряти на наявність слідів поломок або зносу. У разі наявності поломок або, якщо пристрій використовувався не за призначенням, зв'яжіться з офіційним сервісним центром Secotec.

8. Не намагайтеся самостійно ремонтувати пристрій. Для зміни акумулятора використовуйте тільки знімний тип блоку живлення (тип A00390) додається до пристрою.
9. Зарядний пристрій містить трансформатор.
10. Завжди відключайте пристрій поки промиваєте пристрій під краном. Завжди перевіряйте пристрій перед використанням. Не використовуйте пристрій якщо його зламано, так як пристрій може завдати травми.

Завжди міняйте зламані частини на оригінальні.

11. Не відкривайте пристрій для заміни батареї, що перезаряджається.
12. Слід негайно відключити пристрій у разі дефекту в роботі пристрою.
13. Не використовуйте аксесуари, які не поставляються виробником.

14. Не залишайте включений пристрій без нагляду.
15. Не намагайтеся відкрити, розібрати або ремонтувати пристрій. Пристрій містить не ремонтвані частини.
16. Триммер призначений для стрижки натуральної бороди. Не використовуйте пристрій для стрижки перук або шерсті тварин.

17. Secotec не несе ніякої відповідальності за травми і поломку пристрою пов'язаними з некоректним використанням.
18. Цей пристрій підходить для використання при напрузі в мережі від 100 до 240 В
19. При ополіскуванні пристрою не використовуйте воду температурою вище 80 градусів.

20. Використовуйте даний пристрій тільки за призначенням, як вказано в керівництві по використанню.
21. По гігієнічним причин пристрій повинен використовуватися тільки однією людиною.
22. Ніколи не використовуйте стиснене повітря, чистячі серветки, абразивні засоби чи агресивні рідини, такі як бензин або ацетон, для очищення приладу.

23. Не використовуйте блок живлення в або поруч з настінними розетками, які містять електричний освіжувач повітря, щоб запобігти непоправному пошкодженню блоку живлення пристрою.
24. Не використовуйте пристрій, якщо ваша шкіра або шкіра голови пошкоджена або страждає від якого-небудь захворювання.

25. Вимкніть пристрій і від'єднайте його від джерела живлення перед зміною аксесуарів.
26. Пристрій може використовуватися дітьми, а також особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або браком досвіду і знань, якщо за ними забезпечується контроль або інструкція щодо безпечного використання пристрою і розуміння пов'язаної з ним небезпеки.

26. Cet appareil ne convient pas aux enfants ni aux personnes aux capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites ou sans expérience ni connaissance. Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie die folgenden Hinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen. Falls Sie das Gerät an Dritte weitergeben oder zum Nachschlagen bewahren Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig auf.

1. Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung, mit der auf dem Typenschild des Gerätes angegebenen Spannung übereinstimmt und dass die Steckdose geerdet ist.
2. Dieses Produkt ist nur zur Nutzung in privaten Haushalt bestimmt. Es ist nicht für gewerblichen und industriellen

Zweck bestimmt. Benutzen Sie es nicht im Freiem.

3. Überprüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf sichtbare Schäden. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss es durch den offiziellen Technischen Kundendienst von Cecotec ersetzt werden, um Sach- und Personenschäden

- zu vermeiden.
4. Betreiben Sie das Gerät nicht, wenn das Kabel oder Teile Schäden aufweisen. In diesem Fall kontaktieren Sie dem technischen Kundendienst von Cecotec.
 5. Bewahren Sie die Kinder fern von Verpackungsmaterial auf. Es besteht Erstickungsgefahr.
 6. Prüfen Sie regelmäßig auf Verschleißerscheinung und Schäden am Gerät. Sollte das Gerät sichtbare Schäden aufweisen oder bei unsachgemäßer Nutzung kontaktieren Sie den technischen Kundendienst von Cecotec.
 7. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Verwenden Sie nur das herausnehmbare Netzteil (Modell A00390), die mit dem Produkt kommt.
 8. Das Ladegerät hat einen Stromwandler.
 9. Schalten Sie das Gerät aus der Steckdose aus, bevor Sie es reinigen.
 10. Prüfen Sie vor jedem Gebrauch den Zustand des Geräts. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es Schäden aufweisen. Das könnte gefährlich sein. Falls die Teile des Geräts ersetzen, verwenden Sie immer Ersatzteile, die original sind.
 11. Öffnen Sie das Gerät nicht, um die wiederaufladbare Batterie zu ersetzen.
 12. Bei Beschädigung oder Fehlfunktion

schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es sofort von der Stromversorgung.

13. Benutzen Sie keinen Teil, der nicht von Cecotec mitgeliefert wurde.

14. Lassen Sie das Produkt beim Verwenden nicht unbeaufsichtigt.

15. Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu demontieren oder zu reparieren.

Kein Teil des Gerätes können repariert werden.

16. Dieses Gerät ist ausschließlich hergestellt, um die natürlichen Barthaare zu schneiden. Benutzen Sie es nicht, um Kunst- oder Tierhaar zu schneiden.

17. Cecotec übernimmt keine Haftung für

Schäden, die durch unsachgemäße Handhabung entstehen.

18. Das Gerät ist mit Stromversorgungen zwischen 100 und 240 V kompatibel.

19. Reinigen Sie das Gerät nicht mit Wasser bei 80 °C und höher.

20. Verwenden Sie dieses Gerät nur für die auf dieser Bedienungsanleitung

dargestellte Zwecke.

21. Aus hygienischen Gründen das Gerät muss einzig von einer Person verwendet werden.

22. Verwenden Sie niemals Druckluft, Scheuerschwämme, Schleifmittel wie Gasolin und Aceton, um das Gerät zu reinigen.

23. Verwenden Sie das Ladegerät nicht in der Nähe von Steckdosen, in denen Duftspender verbunden sind, um irreparable Schäden zu vermeiden.

24. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie an beschädigten Kopfhäute bzw. Kopfhautkrankheiten erliden.

25. Schalten Sie das Gerät aus und trennen

Sie den Stecker von der Steckdose, bevor Sie es montieren oder demontieren.

26. Dieses Gerät darf nicht von Kindern, Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder fehlender Erfahrung bzw. fehlenden Kenntnissen verwendet werden. Kinder sollten

beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di usare il prodotto. Conservare questo manuale per riferimenti futuri o nuovi utenti.

1. Verificare che la tensione di rete coincida

- con la tensione specificata nell'etichetta di classificazione del prodotto e che la presa elettrica sia dotata di conduttore di terra.
- Questo prodotto è stato progettato esclusivamente per uso domestico. Non utilizzare a fini commerciali o industriali o in esterno.
 - Ispezionare regolarmente il cavo di alimentazione alla ricerca di danni visibili. Se il cavo dovesse presentare danni, dovrà essere riparato dal Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec per evitare qualsiasi tipo di pericolo.
 - Non utilizzare il dispositivo se il suo cavo o una delle sue parti risultasse danneggiata. In tal caso contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
 - Mantenere il materiale d'imballaggio fuori dalla portata dei bambini. Rischio di asfissia.
 - Verificare frequentemente che non vi siano segni di corrosione o che il dispositivo non si danneggiato. In presenza di segni visibili o in caso di uso inappropriato, contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
 - Non cercare di riparare il dispositivo per conto proprio. Per caricare la batteria, utilizzare unicamente l'unità di alimentazione estraibile (tipo A00390)

fornita con il prodotto.

8. Il caricabatterie contiene un trasformatore.

9. Spegner e scollegare il dispositivo dalla presa della corrente prima di pulirlo sotto l'acqua.

10. Verificare lo stato del dispositivo prima di ogni uso. Non utilizzare il dispositivo

se presenta danni, potrebbe essere pericoloso. Nel caso di sostituire una delle parti danneggiate, utilizzare sempre pezzi originali.

11. Non aprire il dispositivo per cambiare la batteria ricaricabile.

12. In caso di difetto o mal funzionamento, spegnere e scollegare immediatamente

il dispositivo.

13. Non utilizzare accessori nè parti non fornite da Cecotec.

14. Non lasciare il prodotto senza supervisione durante il suo funzionamento.

15. Non tentare di aprire, smontare o riparare il prodotto per conto proprio.

Nessuna delle parti dentro il dispositivo possono essere riparate.

16. Questo dispositivo è stato progettato esclusivamente per rasare la barba. Non utilizzare per tagliare peli artificiali o di animali.

17. Cecotec non si farà responsabile di nessun danno provocato da un uso non

corretto del prodotto.

18. Il dispositivo è compatibile con fornitura elettrica da 100 a 240 V.

19. Non risciacquare il dispositivo con acqua a più di 80 °C.

20. Utilizzare questo apparato solamente ai fini descritti in questo manuale.

21. Per questione di igiene, il dispositivo

dovrebbe essere utilizzato solamente per una persona.

22. Non utilizzare aria compressa, pagliette, detergenti per la pulizia abrasivi o liquidi aggressivi come benzina o acetone per pulire il dispositivo.

23. Non utilizzare il caricabatterie su prese della corrente nelle quali si sta usando

un deodorante per ambienti nè vicino ad esse per evitare danni irreparabili al caricabatterie.

24. Non utilizzare il dispositivo sulla pelle o cuoio capelluto danneggiato o che presenta lesioni o malattie.

25. Spegnere e scollegare il dispositivo dalla presa della corrente prima di

montare o smontare una delle sue parti o accessori.

26. Questo prodotto non può essere usato da bambini e persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza e conoscenza. Supervisionare i bambini per assicurarsi che non giochino con il prodotto.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia as seguintes instruções atentamente antes de usar o produto. Guarde este manual para referências futuras ou novos usuários.

1. Certifique-se de que a voltagem de rede

coincide com a voltagem especificada na etiqueta de classificação do produto e de que a tomada tenha conexão terra.

2. Este produto está desenhado exclusivamente para uso doméstico. Não utilize o produto para fins comerciais ou industriais nem exteriores.

3. Inspeccione o cabo de alimentação

regularmente em busca de danos visíveis. Se o cabo apresentar danos, deve ser reparado pelo Serviço de Assistência Técnica Oficial de Cecotec para evitar qualquer tipo de perigo.

4. Não utilize o dispositivo se o cabo ou alguma das partes estiver danificada. Em caso de danos, contacte com o

Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec.

5. Mantenha as crianças longe do material de embalagem. Risco de asfixia.

6. Verifique frequentemente que não tenham sinais de desgaste e que o dispositivo não está danificado. Se apresentar sinais visíveis ou se

- tiver utilizado o dispositivo de forma inapropriada, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec.
7. Não tente reparar o dispositivo sozinho. Para carregar a bateria, use apenas a unidade de energia removível (tipo A00390) fornecida com o produto.
- Desligue e desconecte o dispositivo da corrente elétrica antes de limpar.
8. carregador contém um transformador.
9. Desconecte o dispositivo da tomada antes de limpá-lo com água da torneira.
10. Verifique o status do dispositivo antes de cada uso. Não use o dispositivo se houver algum dano, pois isso pode ser perigoso. Se você substituir alguma das peças danificadas, use sempre peças originais.
11. Não abra o dispositivo para trocar a bateria recarregável.
12. Em caso de defeito ou mau funcionamento, desligue e desconecte o dispositivo imediatamente.
13. Não utilize acessórios nem peças que não tenham sido proporcionadas por Cecotec.
14. Não deixe o produto sem supervisão durante o seu funcionamento.
15. Não tente desmontar ou reparar o produto por conta própria. Nenhuma das partes de dentro do dispositivo

podem ser reparadas.

16. Este produto está desenhado exclusivamente para cortar cabelo natural. Não utilize para cortar cabelo sintético.

17. Cecotec não se faz responsável de nenhum dano ou acidente causado por um uso indevido do produto.

18. O dispositivo é compatível com fontes de rede entre 100 e 240 V.

19. Não lave o dispositivo com água a mais de 80 ° C.

20. Utilize este aparelho para fins que aparecem descritos neste manual.

21. Por razões de higiene, o dispositivo deve ser usado por apenas uma pessoa.

22. Não use ar comprimido, esfregões, produtos de limpeza abrasivos ou líquidos agressivos, como gasolina ou acetona, para limpar o dispositivo.

23. Não use o carregador em tomadas onde o purificador de ar está sendo usado ou próximo a eles para evitar danos irreparáveis ao carregador.

24. Não utilize o dispositivo sobre couro cabeludo danificados ou que apresentem algum tipo de lesão ou doença.

25. Desligue o dispositivo da corrente elétrica e deixe que arrefeça antes de montar ou desmontar alguma das partes ou acessórios.

26. Este aparelho não pode ser usado por crianças nem pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento. Supervisione as crianças de que não brinquem com o produto.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees de volgende instructies aandachtig voordat u het product gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstige raadplegingen of nieuwe gebruikers.

1. Zorg ervoor dat de netspanning

overeenkomt met het voltage zoals vermeld op het typeplaatje van het product en dat het stopcontact geaard is.

2. Dit product is uitsluitend ontworpen voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor industriële of commerciële doeleinden of in het

buitenland.

3. Inspecteer regelmatig de voedingskabel op zichtbare beschadigingen. Als de kabel beschadigd is, dan moet deze gerepareerd worden door de officiële Technische Ondersteuningsservice van Cecotec om elk gevaar te vermijden.

4. Gebruik het apparaat niet als de kabel

of één van de onderdelen beschadigd is. Neem contact op met de officiële Technische Ondersteuningsservice van Cecotec.

5. Houd het apparaat en de voedingskabel buiten het bereik van kinderen. Gevaar voor verstikking.
6. Regelmatig te controleren dat er

geen tekenen van slijtage zijn en dat het apparaat niet is beschadigd. Als zichtbare tekenen ontstaan of het apparaat verkeerd werd gebruikt, neem contact op met de dienst zorg ambtenaar van Cecotec.

7. Probeer het apparaat niet zelf te repareren. Gebruik voor het opladen

van de batterij alleen de verwisselbare voedingseenheid (type A00390) die bij het product is geleverd.

8. De lader bevat een transformator.
9. Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact voordat u het schoonmaakt onder de kraan.
10. Controleer voor elk gebruik de status

van het apparaat. Gebruik het apparaat niet als het schade vertoont omdat het gevaarlijk kan zijn. Gebruik altijd originele onderdelen als u beschadigde onderdelen vervangt.

11. Open het apparaat niet om de oplaadbare batterij te vervangen.
12. Schakel in het geval van een defect

- of storing, en zonder het apparaat onmiddellijk.
13. Gebruik alleen de originele reserveonderdelen die worden verstrekt of aanbevolen door Cecotec om een veilige werking te garanderen.
14. Laat het apparaat niet onbeheerd achter als het is ingeschakeld.
15. Probeer niet om zelf het product uit elkaar te halen, te openen of te repareren. Geen enkel onderdeel in het apparaat kan worden gerepareerd.
16. Dit apparaat is exclusief ontworpen om natuurlijk baardhaar te knippen. Niet gebruiken om kunsthaar of dierlijk haar te knippen.
17. Cecotec is niet verantwoordelijk voor schade veroorzaakt door verkeerd gebruik van het product.
18. Het apparaat is compatibel met netwerkbenodigdheden tussen 100 en 240 V.
19. Spoel het apparaat niet met water van meer dan 80 ° C.
20. Gebruik dit apparaat alleen voor de doeleinden die in deze handleiding worden beschreven.
21. Om hygiënische redenen mag het apparaat slechts door één persoon worden gebruikt.
22. Gebruik geen perslucht, schuursponsjes, schurende schoonmaakmiddelen of

agressieve vloeistoffen zoals benzine of aceton om het apparaat schoon te maken.

23. Gebruik de lader niet in stopcontacten waar luchtverfrisser wordt gebruikt of in de buurt ervan om onherstelbare schade aan de lader te voorkomen.

24. Gebruik het apparaat niet op een

beschadigde huid of hoofdhuid, of die enige vorm van letsel of ziekte heeft.

25. Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u onderdelen of accessoires monteert of verwijdert.

26. Dit product mag niet gebruikt worden door personen met een verminderd

fysiek, zintuiglijk of mentaal vermogen, of met een gebrek aan ervaring en kennis. Houd toezicht over kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet kunnen spelen met het product.

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Przed uruchomieniem urządzenia przeczytaj uważnie poniższą instrukcję. Zachowaj tę instrukcję.

1. Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka upewnij się, czy napięcie

- w gniazdku odpowiada napięciu na tabliczce znamionowej urządzenia oraz czy gniazdko posiada uziemienie.
2. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego. Nie używaj w celach przemysłowych ani komercyjnych, nie używaj na zewnątrz.
 3. Regularnie sprawdzaj kabel zasilający

- pod kątem ewentualnych uszkodzeń. Jeśli na kablu widoczne są uszkodzenia, aby uniknąć niebezpieczeństwa, należy oddać urządzenie do naprawy do Serwisu Pomocy Technicznej firmy Cecotec.
4. Nie korzystaj z urządzenia, jeśli którakolwiek jego część lub kabel

- zasilający są uszkodzone. W takiej okoliczności skontaktuj się z Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.
5. Nie pozwalaj dzieciom na kontakt z materiałami do pakowania sprzętu wewnątrz pudełka. Grozi uduszeniem.
 6. Regularnie sprawdzaj stan urządzenia pod kątem ewentualnych uszkodzeń i

- zużycia. Jeśli na urządzeniu występują widoczne defekty lub zostało ono niepoprawnie użyte, skontaktuj się z Serwisem Obsługi Technicznej Cecotec.
7. Nie próbuj naprawiać urządzenia na własną rękę. Do ładowania baterii używaj jedynie załączonego do zestawu zasilacza (typ A00390).

8. Zasilacz posiada transformator. zawsze używaj oryginalnych produktów
9. Przed rozpoczęciem mycia urządzenia, wyłącz je i rozłącz z gniazdka. Cecotec.
10. Sprawdź stan urządzenia przed każdym użyciem. Jeśli zauważysz jakąś nieprawidłowość, zaniechaj korzystania z urządzenia. W przypadku konieczności wymiany którejś z części, 11. Nie otwieraj urządzenia w celu wyjęcia akumulatora.
12. W razie uszkodzenia sprzętu lub jego niewłaściwego funkcjonowania natychmiast rozłącz je z prądu.
13. Nie używaj nieoryginalnych części ani narzędzi, jedynie dostarczonych przez Cecotec.
14. Nie pozostawiaj urządzenia w czasie jego pracy bez nadzoru.
15. Nie próbuj otwierać, naprawiać ani demontować urządzenia na własną rękę. Nie można naprawiać żadnej części wewnętrznej urządzenia.
16. To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do ścinania naturalnej brody. Nie używaj go do ścinania sztucznych włosów ani sierści zwierząt.
17. Cecotec nie bierze odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprawidłowym użytkowaniem produktu.
18. Urządzenie jest kompatybilne z sieciami

o napięciu między 100 a 240 V.

19. Nie mocz urządzenia wodą o temperaturze powyżej 80°C.

20. Używaj urządzenia wyłącznie w celach opisanych w tej instrukcji.

21. Ze względów higienicznych, urządzenie nie powinno być używane przez inne osoby.

22. Do mycia urządzenia nie używaj powietrza pod ciśnieniem, druciaków, ściernych środków do czyszczenia ani inwazyjnych substancji, takich jak benzyna czy aceton.

23. Nie podłączaj zasilacza do gniazdek, do których podłączone są elektryczne odświeżacze powietrza ani nie używaj

go w ich pobliżu, gdyż może on ulec trwałemu uszkodzeniu.

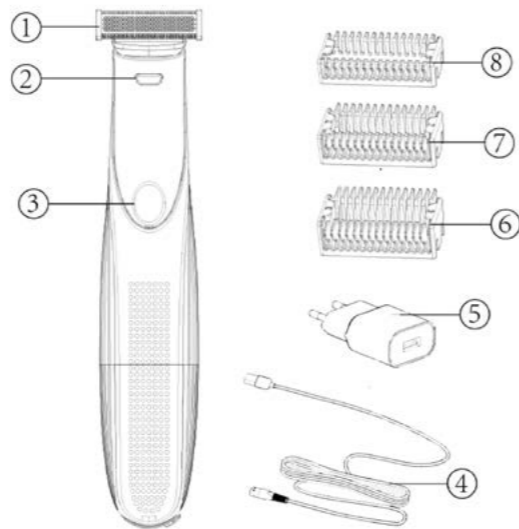
24. Nie używaj urządzenia, jeśli masz na głowie rany, stany zapalne lub inne symptomy chorobowe.

25. Wyłącz i rozłącz urządzenie z gniazdka przed przystąpieniem do wyciągania lub zakładania części produktu.

26. Ten produkt nie może być używany przez dzieci, osoby z upośledzeniem ruchowym lub umysłowym, ani osoby bez odpowiedniej wiedzy o korzystaniu z urządzenia. Zwróć uwagę czy dzieci nie używają urządzenia do zabawy.

2. PARTES Y COMPONENTES

1. Cuchilla x2
2. Botón de liberación de la cuchilla
3. Botón de encendido/apagado/indicador de carga
4. Cable USB cargador
5. Adaptador de corriente
6. Peine guía de 3 mm
7. Peine guía de 2 mm
8. Peine guía de 1 mm



PARTS AND COMPONENTS

1. Blade x2
2. Blade release button
3. On/off button/battery charge indicator
4. USB charging cable
5. Power adapter
6. 3 mm click-on guide comb
7. 2 mm click-on guide comb
8. 1 mm click-on guide comb

2. КОМПОНЕНТИ ПРИЛАДУ

1. Леза
2. Кнопка зняття лез
3. Кнопка ввімкнення / вимкнення / індикатор заміни акумулятора
4. USB кабель зарядки
5. Адаптер живлення
6. 3 мм насадка
7. 2 мм насадка
8. 1 мм насадка

TEILE UND KOMPONENTEN

1. Klingen x2
2. Freigabe Taste der Klingen
3. Ein-/Ausschalter und Laden Anzeiger
4. USB Ladekabel
5. Netzstecker
6. 3 mm Aufsteckkamm
7. 2 mm Aufsteckkamm
8. 1 mm Aufsteckkamm

PARTI E COMPONENTI

1. Lame x2
2. Tasto per liberare il coperchio
3. Tasto di accensione/spengimento/indicatore di ricarica
4. Cavo USB caricabatterie
5. Adattatore della corrente
6. Pettine-guida da 3 mm
7. Pettine-guida da 2 mm
8. Pettine-guida da 1 mm

PEÇAS E COMPONENTES

1. Lâmina x2
2. Botão de liberação da lâmina
3. Botão liga/desliga/indicador de carga
4. Carregador de cabo USB
5. Adaptador de corrente
6. Pente guia 3 mm
7. Pente guia 2 mm
8. Pente guia 1 mm

ONDERDELEN EN COMPONENTEN

1. Mes X2
2. Ontgrendelknop mes
3. Aan/uit-knop/laadindicator
4. USB-kabeloplader
5. Adapter
6. 3 mm geleidekam
7. 2 mm geleidekam
8. 1 mm geleidekam

CZĘŚCI I KOMPONENTY

1. Ostrze x2
2. Przycisk zwalniania ostrzy
3. Włącznik/Kontrolka ładowania
4. Kabel USB ładowania
5. Zasilacz
6. Nasadka grzebieniowa 3 mm
7. Nasadka grzebieniowa 2 mm
8. Nasadka grzebieniowa 1 mm

3. ANTES DE USAR

- Saque el producto de la caja.
- Retire todo el material de embalaje. Guarde la caja original.
- Asegúrese de que todos los componentes están incluidos, y si faltara alguno o no estuvieran en buen estado, contacte con el Servicio de Atención Técnica oficial de Cecotec inmediatamente.
- El dispositivo es resistente al agua. Es apto para utilizarlo en bañera o ducha y se puede limpiar con abundante agua. Por motivos de seguridad, el dispositivo se puede utilizar únicamente sin cable cargador.

ADVERTENCIA: apague el dispositivo antes de cambiar o desmontar alguno de sus accesorios.

4.FUNCIONAMIENTO

Afeitado

Advertencia: Antes de utilizar el dispositivo, compruebe siempre el estado de la cuchilla y asegúrese de que no presenta ningún daño ni está desgastada. Si la cuchilla está dañada o desgastada, no utilice el dispositivo para evitar daños. Cambie la cuchilla dañada antes de utilizar el dispositivo.

1. Mantenga pulsado el botón de encendido/apagado para encender el aparato.
2. escoja el peine guía que desea utilizar de acuerdo con la longitud del corte.

- Ajuste el peine en su posición y asegúrese de que está bien fijado.
- Encienda el dispositivo.
- Coloque el peine sobre la piel y mueva el dispositivo en la dirección de las púas del peine.
- Apague y limpie el dispositivo después de cada uso.

Recorte con el peine

- Escoja el peine guía que desea utilizar de acuerdo con la longitud del corte.
- Ajuste el peine deseado en su posición y asegúrese de que está bien fijado.
- Asegúrese de que las púas queden hacia arriba.
- Encienda el dispositivo.
- Coloque el peine sobre la piel y mueva el dispositivo en la dirección de las púas del peine.

- Apague y limpie el dispositivo después de cada uso.
- Para retirar el peine, cójalo de ambos lados y tire de él hasta sacarlo de la cuchilla.

Aviso: Recorte el pelo siempre en la dirección de las púas del peine. Así, obtendrá los mejores resultados.

5. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Limpie el dispositivo después de cada uso.
- No utilice aire comprimido, estropajos, productos de limpieza abrasivos o líquidos agresivos como gasolina o acetona para limpiar el dispositivo.
- No golpee el dispositivo contra otras superficies para eliminar los restos de agua, así podría dañar el dispositivo. Cambie la cuchilla por una nueva si presenta daños.

- Retire el peine de la cuchilla. Apague el dispositivo siempre antes de montar o desmontar los peines guía.
- En caso de que se acumulen muchos pelos en el peine, sople hasta que caigan. Luego, enjuague el peine con agua tibia.
- No seque la cuchilla con una toalla ni con papel, esto podría dañarla. Deje que el dispositivo y el peine se sequen de forma natural.

Limpieza del dispositivo

- Retire el peine de la cuchilla. Apague el dispositivo siempre antes de montar o desmontar los peines guía.
- Encienda el dispositivo y enjuague la cuchilla con agua tibia.
- Enjuague el peine con agua tibia.
- Deje que el dispositivo y el peine se sequen de forma

natural.

Retirar la cuchilla

- Presione el botón de liberación de la cuchilla mientras sujeta la cuchilla para retirarla sin que caiga.
- Sujete la nueva cuchilla por los lados, colóquelo sobre el dispositivo y presione hasta que encaje en su posición.

Cambio de la cuchilla

- Como pasaría con las cuchillas manuales, esta cuchilla se desafilas con el tiempo, lo que da lugar a tirones de pelo y reduce la eficacia del corte.
- Para realizar cortes perfectos y asegurar un deslizamiento óptimo de la cuchilla, se recomienda cambiar la cuchilla cada 6 meses o en su defecto, cuando observe que los resultados no son los esperados.

- La recomendación del cambio cada 6 meses se determina en base a 2 afeitados completos a la semana. La vida útil de la cuchilla dependerá del tipo de uso que se le dé.

6. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Nombre del producto: PrecisionCare 7500 Power Blade

Referencia del producto: 04230

Voltaje: 100-240V AC 50/60Hz

Fabricado en China | Diseñado en España

7. RECICLAJE DE ELECTRODOMÉSTICOS



La directiva europea 2012/19/UE sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE) especifica que los electrodomésticos no deben ser reciclados con

el resto de los desperdicios municipales. Dichos electrodomésticos han de ser desechados de forma separada, para optimizar la recuperación y reciclaje de materiales y, de esta manera, reducir el impacto que puedan tener en la salud humana y el medioambiente.

El símbolo del contenedor tachado le recuerda su obligación de desechar este producto de forma correcta. Si el producto en cuestión cuenta con una batería o pila para su autonomía eléctrica, esta deberá extraerse antes de ser desechado y ser tratada a parte como un residuo de diferente categoría.

Para obtener información detallada acerca de la forma más adecuada de desechar sus electrodomésticos y/o las correspondientes baterías, el consumidor deberá contactar con las autoridades locales.

8. GARANTÍA Y SAT

Este producto tiene una garantía de 2 años desde la fecha de compra, siempre y cuando se conserve y envíe la factura de compra, el producto esté en perfecto estado físico y se le dé un uso adecuado tal y como se indica en este manual de instrucciones.

La garantía no cubrirá:

- Si el producto ha sido usado fuera de su capacidad o utilidad, maltratado, golpeado, expuesto a la humedad, sumergido en algún líquido o sustancia corrosiva, así como cualquier otra falta atribuible al consumidor.
- Si el producto ha sido desarmado, modificado o reparado por personas no autorizadas por el SAT oficial de Cecotec.
- Si la incidencia ha sido originada por el desgaste normal de las piezas debido al uso.

El servicio de garantía cubre todos los defectos de fabricación durante 2 años en base a la legislación vigente, excepto piezas consumibles. En caso de mal uso por parte del usuario el servicio de garantía no se hará responsable de la reparación.

Si en alguna ocasión detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono +34 96 321 07 28.

3. BEFORE USE

- Take the product out of the box.
- Remove all packaging materials. Keep the original box.
- Make sure all the components are included and in good conditions, otherwise, contact immediately the official Technical Support Service of Cecotec.
- This appliance is waterproof. It is suitable for use in the bath or shower and for cleaning under the tap. For safety reasons, the appliance can therefore only be used without the charging cord.

WARNING: Switch off the device before replacing or changing the attachments.

4. OPERATION

Shaving

Warning: Before you use the appliance, always check the blade for damage or wear. If the blade is damaged or worn, do not use the appliance, as injury may occur. Replace the damaged blade before you use the appliance.

1. To switch on the appliance, press and hold the on/off button.
2. Select the stubble comb you wish to use depending on the size of cut.
3. Click desired comb into place and make sure it is correctly fixed.
4. Switch on the appliance.

5. Place the comb onto the skin and move the appliance in the direction of the teeth of the comb.
6. Switch off and clean the appliance after every use.

Trimming with comb

1. Select the stubble comb you wish to use depending on the size of cut.
2. Click the desired comb into place and make sure it is correctly fixed.
3. Make sure the comb teeth are pointing upwards.
4. Switch on the appliance.
5. Place the comb onto the skin and move the appliance in the direction of the teeth of the comb.
6. Switch off and clean the appliance after every use.
7. To remove the comb, hold it from both sides and pull it off the blade.

Note: Always trim in the direction of the teeth of the comb. This will give you the best results.

5. CLEANING AND MAINTENANCE

- Clean the appliance after every use.
- Never use compressed air, scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the appliance.
- Do not tap the appliance against a surface to remove water from it, as this may cause damage. Replace the blade if it is damaged.
- Remove the comb from the blade. Always turn the appliance off before putting on or taking off combs
- If a lot of hairs have accumulated on the comb, first blow them off. Then rinse the comb with lukewarm water.

- Do not dry the blade with a towel or a tissue as this may cause damage. Let the appliance and comb dry naturally.

Cleaning the appliance

- Remove the comb from the blade. Always turn the appliance off before putting on or taking off combs.
- Switch on the appliance and rinse the blade with lukewarm water.
- Rinse the comb with lukewarm water
- Let the appliance and comb dry.

Removing the blades

- Press the blade release button and hold the blade on its sides to remove the blade and prevent it from falling out.
- Hold the new blade on its sides and push it into the device until it clicks into position.

Replacing the blades

- Similar to what you would experience with a manual blade, this blade becomes blunt over time, which results in increased hair pulling and reduced cutting performance.
- For optimal cutting and gliding performance of the blade, we advise you to replace the blade every 6 months or when it no longer provides the shaving or trimming results you expect.
- The advice of replacing every 6 months is based on two full shaves a week. Depending on your usage behaviour the exact lifetime of the blade could be longer or shorter.

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product name: PrecisionCare 7500 Power Blade

Product reference: 04230

Voltage: 100-240V AC 50/60Hz

Made in China | Designed in Spain

7. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL APPLIANCES



The European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), specifies that old household electrical appliances must not be disposed of with the normal unsorted municipal waste. Old appliances must be collected separately, in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment.

The crossed out "wheeled bin" symbol on the product reminds you of your obligation to dispose of the appliance correctly. If the product has a built-in battery or uses batteries, they should be removed from the appliance and disposed of appropriately.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries.

8. TECHNICAL SUPPORT SERVICE AND WARRANTY

This product is under warranty for 2 years from the date of purchase, as long as the proof of purchase is submitted, the product is in perfect physical condition, and it has been given proper use, as explained in this instruction manual.

The warranty will not cover the following situations:

- The product has been used for purposes other than those intended for it, misused, beaten, exposed to moisture, immersed in liquid or corrosive substances, as well as any other fault attributable to the customer.
- The product has been disassembled, modified, or repaired

by persons, not authorised by the official Technical Support Service of Cecotec.

- Faults deriving from the normal wear and tear of its parts, due to use.

The warranty service covers every manufacturing defects of your appliance for 2 years, based on current legislation, except consumable parts. In the event of misuse, the warranty will not apply.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact Cecotec Technical Support Service at +34 963 210 728.

3. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

- Дістаньте пристрій з коробки.
- Видаліть всі пакувальні матеріали. Збережіть оригінальну упаковку.
- Переконайтеся, що всі компоненти пристрою в наявності і без видимих ознак ушкодження. У разі наявності пошкоджень, зверніться в офіційний сервісний центр Cecotec.
- Цей пристрій водонепроникний, його можна використовувати у ванній або душі і чистити під краном. З метою безпеки, даний пристрій потрібно використовувати без підключеного до пристрою зарядного кабелю.

Примітка: відключайте пристрій перед зміною аксесуарів.

4. ЕКСПЛУАТАЦІЯ

Гоління

Увага: перед кожним використанням перевіряйте леза на зношеність або поломку. Якщо леза зламані або зношені, не використовуйте пристрій, так як ви можете отримати травми. Замініть леза перед використанням.

1. Щоб увімкнути пристрій, натисніть і утримуйте кнопку увімкнення / вимкнення.
2. Виберіть висоту щетини, яку ви хочете використовувати, залежно від стрижки.

3. Натисніть на потрібну насадку і переконайтеся, що вона правильно зафіксована.
4. Увімкніть пристрій.
5. Помістіть насадку на шкіру і перемістіть пристрій в напрямку зубців гребінця.
6. Вимикайте і очищуйте пристрій після кожного використання.

Стрижка з гребенем

1. Виберіть насадку, яку ви хочете використовувати, в залежності від розміру зрізу
2. Натисніть на потрібну насадку і переконайтеся, що вона правильно зафіксована.

3. Переконайтеся, що зубці насадки спрямовані вгору.
4. Увімкніть пристрій.
5. Помістіть гребінець на шкіру і перемістіть пристрій у напрямку зубців гребінця.
6. Вимикайте і очищуйте пристрій після кожного використання.
7. Щоб зняти насадку, тримайте її з обох сторін і зніміть з леза.
8. Примітка: завжди потрібно стригти волосся в напрямку зубців насадки.

Примітка: завжди потрібно стригти волосся в напрямку зубців насадки.

5. ОЧИЩЕННЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ ПРИСТРОЮ

- Чистіть пристрій після кожного використання.
- Ніколи не використовуйте стиснене повітря, чистячі серветки, абразивних засобів чи агресивні рідини, такі як бензин або ацетон, для очищення пристрою.
- Не стукайте пристроєм по поверхні, щоб струсити з нього воду, так як це може привести до пошкодження тримера. Замініть лезо, якщо воно пошкоджено.
- Знімайте насадки з леза. Завжди відключайте пристрій перед тим, як кріпити або знімати насадки.
- Якщо на насадці накопичилося багато волосся, спочатку видаліть їх. Потім промийте насадку в теплій воді.
- Не сушіть лезо рушником або серветкою, так як це може призвести до його пошкодження. Дайте пристрою і гребінцю висохнути природним чином.

Очищення пристрою

1. Зніміть насадку з леза. Завжди вимикайте пристрій перед тим, як прикріплити або знімати насадки.
2. Увімкніть пристрій і промийте лезо в теплій воді.
3. Промийте насадку в теплій воді.
4. Дайте пристрою і насадкам висохнути.

Зняття лез

1. Натисніть кнопку зняття леза і утримуйте лезо з боків, щоб зняти лезо і запобігти його випаданню.
2. Утримуючи нове лезо з боків, вставте його в пристрій до кліку.

устройство до щелчка.

Заміна лез

- Як і у випадку зі звичайним лезом, це лезо з часом затуплюється, що призводить до висмикування волосся і зниження продуктивності тримеру.
- Для досягнення кращої стрижки та ковзання леза, ми рекомендуємо замінювати їх кожні 6 місяців або коли лезо більше не забезпечує очікуваних результатів гоління або стрижки.
- Рекомендації по заміні кожні 6 місяців засновані на двох сеансах гоління в тиждень. Залежно від вашого використання точний термін служби леза може бути більшим або коротшим.

6. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель: PrecisionCare 7500 Power Blade

Код моделі: 04230

100–240 В, 50/60 Гц

Зроблено в Китаї | Розроблено в Іспанії

7. УТИЛІЗАЦІЯ СТАРИХ ЕЛЕКТРОПРИЛАДІВ



Європейська директива 2012/19 / eu про утилізацію електричного та електронного обладнання (weee) встановлює, що старі побутові електроприлади не можна викидати разом зі звичайними несорттованими муніципальними відходами. Старі прилади мають бути зібрані окремо, щоб

оптимізувати утилізацію і переробку матеріалів, що містяться в них, а також мінімізувати вплив на здоров'я людини і навколишнє середовище. Перекреслений символ «кошик для сміття» на виробі нагадує вам про ваш обов'язок правильно утилізувати прилад. Якщо пристрій має вбудовану батарею або використовує акумулятори, їх слід вилучити з приладу і утилізувати відповідним чином. Користувачі повинні зв'язатися зі своєю місцевою владою або роздрібним продавцем для отримання інформації щодо правильної утилізації старих приладів і/або їх батарей.

8. СЕРВІСНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ І ГАРАНТІЯ

На даний продукт надається гарантія протягом 2 років з дати покупки, за умови надання документа, що підтверджує покупку, знаходження продукту в відмінному фізичному стані

і правильному користуванні, як описано в цьому посібнику з експлуатації.

Гарантія не поширюється на наступні ситуації:

- Продукт використовувався в цілях, відмінних від призначених для нього, використовувався неправильно, піддавався падінню, впливу вологи, зануренню в рідкі або корозійні речовини, а також іншим несправностям, пов'язаних з впливом покупця.
- Продукт був розібраний, модифікований або відремонтований особами, не уповноваженими офіційною службою технічної підтримки Secotec.
- Несправності, що виникають в результаті зносу його витратних або запасних частин через постійне використання.

Гарантійне обслуговування покриває всі виробничі дефекти вашого пристрою протягом 2 років, відповідно до чинного законодавства, за винятком витратних деталей. У разі неправильного використання гарантія не поширюється. Якщо в будь-який момент ви виявите будь-які проблеми з вашим продуктом або у вас виникнуть будь-які сумніви, звертайтеся в Офіційний сервісний центр Cecotec

Smart Group

Сайт: <https://service.smartgroup.ua/>

№ тел.: 0 800 300 245

3. VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.

Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien. Bewahren Sie die originelle Verpackung auf.

Vergewissern Sie sich, dass die Lieferung vollständig und unbeschädigt ist und wenn Komponenten fehlen oder sich nicht in einem guten Zustand befinden, kontaktieren Sie umgehend den technischen Kundendienst von Cecotec.

Das Gerät ist wasserdicht. Es darf bei Baden bzw. Duschen verwendet werden und es darf mit reichlichem Wasser gereinigt werden. Aus Sicherheitsgründe darf das Gerät ohne Ladekabel verwendet werden.

HINWEIS: Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie Ersatzteile wechseln bzw. ausbauen.

4. BEDIENUNG

Rasieren

Hinweis: Prüfen Sie vor jedem Gebrauch den Zustand der Klingen und vergewissern Sie sich, dass sie keine Schäden bzw. Abnutzungen aufweisen. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn die Klingen beschädigt bzw. abgenutzt ist; das könnte gefährlich sein. Wechseln Sie beschädigte Klingen vor Gebrauch.

1. Halten Sie den Ein-/Ausschalter gedrückt, um das Gerät anzuschalten.
2. Wählen Sie gemäß dem Schnittlänge den gewünschten Aufsteckkamm aus.
3. Vergewissern Sie sich, dass der Aufsteckkamm richtig eingesetzt ist.
4. Bitte Schalten Sie das Gerät an.

5. Lassen Sie das Gerät immer mit dem Strich gleiten.
6. Schalten Sie nach jedem Gebrauch das Gerät aus und reinigen Sie es.

Aufsteckkamm Schnitt

1. Wählen Sie gemäß dem Schnittlänge den gewünschten Aufsteckkamm aus.
2. Vergewissern Sie sich, dass der Aufsteckkamm richtig eingesetzt ist.
3. Vergewissern Sie sich, dass die Zacken nach oben stehen.
4. Schalten Sie das Gerät an.
5. Lassen Sie das Gerät immer mit dem Strich gleiten.
6. Schalten Sie nach jedem Gebrauch das Gerät aus und reinigen Sie es.
7. Um den Aufsteckkamm zu entnehmen, ziehen Sie an beiden Seiten, bis Sie ihn ausnehmen.

Hinweis: Lassen Sie das Gerät immer mit dem Strich gleiten. Auf diese Weise werden die besten Ergebnisse gewährleistet.

5. REINIGUNG UND WARTUNG

- Reinigen Sie nach jedem Gebrauch das Gerät.
- Verwenden Sie niemals Druckluft, Scheuerschwämme, Schleifmittel wie Gasolin und Aceton, um das Gerät zu reinigen.
- Schlagen Sie das Gerät nicht gegen Oberflächen, um das restliche Wasser zu entfernen; das könnte das Gerät beschädigen. Ersetzen Sie die Klingen, wenn sie beschädigt sind.
- Entnehmen Sie den Aufsteckkamm von der Klinge. Schalten Sie vor dem Zusammen- bzw. Ausbauen das Gerät aus.

- Wenn es auf dem Aufsteckkamm zu viele Haare gibt, blasen Sie sie, bis Sie sie entfernen. Spülen Sie danach den Aufsteckkamm mit warmem Wasser ab.
- Trocknen Sie die Klinge mit keinem Handtuch bzw. Papier; das könnte die Klinge beschädigen. Lassen Sie das Gerät und den Aufsteckkamm mit der Zeit trocknen.

Reinigung des Gerätes

1. Entnehmen Sie den Aufsteckkamm von der Klinge. Schalten Sie vor dem Zusammen- bzw. Ausbauen das Gerät aus.
2. Schalten Sie das Gerät an und spülen Sie die Klinge mit warmem Wasser ab.
3. Spülen Sie danach den Aufsteckkamm mit warmem Wasser ab.
4. Lassen Sie das Gerät und den Aufsteckkamm mit der Zeit trocknen.

Entziehung der Klinge

1. Drücken Sie die Freigabetaste der Klinge, indem Sie die Klinge festhalten, sodass sie nicht fällt.
2. Halten Sie die neue Klinge an den Seiten fest und schieben Sie sie nach unten, bis sie eingerastet ist.

Ersetzung der Klinge

- Wie andere Klingen wird diese Klinge mit der Zeit stumpf, das kann Haarziehen verursachen und die Wirksamkeit des Schnitts verringern.
- Es wird empfohlen, die Klinge jede 6 Monaten bzw., wenn die Schnitte nicht zu gut sind, zu ersetzen, um das optimale Ausgleiten zu gewährleisten.
- Die 6 Monaten Ersetzung Empfehlung ist gerechnet bei 2 gründliche Rasieren pro Woche. Die Nutzungsdauer der Klinge ist abhängig von dem Gebrauch.

6. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Produktname: PrecisionCare 7500 Power Blade

Produktreferenz:04230

Spannung: 100-240V AC 50/60Hz

Made in China | Entworfen in Spanien

7. ENTSORGUNG VON ALTEN ELEKTROGERÄTEN



Die Europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) legt fest, dass alte

Haushaltsgeräte nicht mit dem normalen unsortierten Siedlungsabfall entsorgt werden dürfen. Alte Geräte müssen gesondert gesammelt werden, um die Verwertung und das Recycling der enthaltenen Materialien zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt

zu reduzieren.

Das durchgestrichene Symbol "durchgestrichene Abfalltonne" auf dem Produkt erinnert Sie an Ihre Verpflichtung, das Gerät korrekt zu entsorgen. Wenn das Produkt einen eingebauten Akku hat oder Batterien verwendet, sollte der Akku oder die Batterien aus dem Gerät entnommen und separat entsorgt werden.

Die Verbraucher müssen sich mit Ihren örtlichen Behörden oder Einzelhändlern in Verbindung setzen, um Informationen über die ordnungsgemäße Entsorgung ihrer Altgeräte und/ oder ihrer Batterien zu erhalten.

8. GARANTIE UND KUNDENDIENST

Dieses Produkt hat 2 Jahre Garantie. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum bzw. Lieferdatum, soweit der hierfür

vorhandene und sorgfältig aufbewahrte Kaufbeleg rechtzeitig eingereicht wird, und das Produkt unter angemessener und sachgemäßer Behandlung, wie es in dieser Bedienungsanleitung beschrieben wurde, sich in einem hierfür entsprechenden, optimalen Zustand befindet.

Die Garantie deckt keine Schäden bei denen:

Das Produkt über seine Kapazität oder Anwendbarkeit hinaus missbraucht, geschlagen, nicht ordnungsgemäß behandelt wurde oder mit ätzenden bzw. Korrosiven Substanzen oder Flüssigkeiten in Kontakt geraten ist oder die jeweilige Störung, Fehler, Schaden bzw. Defekt dem Verbraucher zugerechnet werden kann.

Das Produkt von Personen demontiert, repariert oder modifiziert wurde, die nicht vom offiziellen Technischen Kundendienst durch Cecotec autorisiert worden sind.

Der Grund hierfür durch die normale Abnutzung und Verschleiß

der Teile und des Zubehörs entstanden ist.

Die Garantieleistung deckt alle Herstellungsbedingten Schäden und Fehler Ihres Produktes für die Dauer von 2 Jahren, nach geltendem Recht. Diese eingeschränkte Gewährleistung gilt nicht für Mängel, die sich aus Unfällen, Missbrauch, unsachgemäße Wartung oder normale Abnutzung ergeben. Sollte unerwartet eine Störung auftreten oder haben Sie Fragen über Ihrem Produkt, können Sie sich mit dem Kundendienst in Verbindung setzen über die Telefonnummer: +34 963210728

3. PRIMA DELL'USO

- Rimuovere il prodotto dalla scatola.
- Ritirare tutto il materiale dall'imballaggio. Conservare la scatola originale.
- Verificare che tutte le componenti siano incluse, in caso di mancanza delle stesse o qualora non fossero in buono stato, contattare immediatamente il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
- Il dispositivo è resistente all'acqua. È adatto all'uso nella vasca da bagno o doccia e si può lavare con acqua abbondante. Per motivi di sicurezza, il dispositivo si può utilizzare solamente senza il cavo caricabatterie.

AVVERTENZA: spegnere il dispositivo prima di cambiare o smontare i suoi accessori.

4. FUNZIONAMENTO

Rasatura

Avvertenza: prima di utilizzare il dispositivo, verificare sempre lo stato delle lame e verificare che non vi siano danni nè usura. Nel caso in cui le lame risultassero danneggiate o usurate, non utilizzare il dispositivo per evitare danni. Cambiare le lame danneggiate prima di utilizzare il dispositivo.

1. Mantenere premuto il tasto di accensione/spegnimento per accendere l'apparato.
2. Scegliere il pettine-guida che si desidera utilizzare secondo la lunghezza del taglio.

3. Regolare il pettine al suo posto e verificare che sia ben fissato.
4. Accendere il dispositivo.
5. Collocare il pettine sulla pelle muovendo il dispositivo in direzione delle punte del pettine.
6. Spegnere e pulire il dispositivo dopo ogni uso.

Rifinire con il pettine

1. Scegliere il pettine-guida che si desidera utilizzare a seconda della lunghezza del taglio.
2. Regolare il pettine desiderato al suo posto e verificare che sia ben fissato.
3. Verificare che le punte siano rivolte verso l'alto.
4. Accendere il dispositivo.
5. Collocare il pettine sulla pelle muovendo il dispositivo in direzione delle punte del pettine.

6. Spegnere e pulire il dispositivo dopo ogni uso.
7. Per ritirare il pettine, afferrarlo da entrambi i lati e tirarlo fino a rimuoverlo dalle lame.

Avviso: Accorciare i peli seguendo la direzione delle punte del pettine, al fine di ottenere i migliori risultati.

5. PULIZIA E MANUTENZIONE

- Pulire il dispositivo dopo ogni uso.
- Non utilizzare aria compressa, pagliette, detergenti per la pulizia abrasivi o liquidi aggressivi come benzina o acetone per pulire il dispositivo.
- Non toccare il dispositivo contro superfici per eliminare i resti d'acqua, ciò potrebbe danneggiare il dispositivo. Cambiare le lame con una nuova se presenta danni.

- Ritirare il pettine dalle lame. Spegnerne il dispositivo prima di montare o smontare i pettini-guida.
- Nel caso in cui si accumulino molti peli nel pettine, soffiare fino a eliminarli dalle setole. Successivamente, risciacquare il pettine con acqua tiepida.
- Non asciugare le lame con un asciugamani o carta assorbente, potrebbero danneggiare le lame. Lasciare asciugare il dispositivo e il pettine da soli.

Pulizia del dispositivo

1. Ritirare il pettine dalle lame. Spegnerne il dispositivo prima di montare o smontare i pettini-guida.
2. Accendere il dispositivo e risciacquare le lame con acqua tiepida.
3. Risciacquare il pettine con acqua tiepida.
4. Lasciare asciugare il dispositivo e il pettine da soli.

Ritirare le lame

1. Premere il tasto di rilascio delle lame mentre vengono sostenute le lame per ritirarle senza che cadano.
2. Sostenere le nuove lame dai lati, collocarli sul dispositivo e premere fino a incastrarle al loro posto.

Cambiare le lame

- Come accade con le lame manuali, queste lame perdono l'affilato con il tempo, perdendo la sua efficacia.
- Per effettuare tagli perfetti e assicurare un'ottima scorrevolezza delle lame, si consiglia di cambiare le lame ogni 6 mesi in difetto, quando si osserva che i risultati non sono quelli attesi.
- Il suggerimento del cambio ogni 6 mesi si determina in base a 2 rasature complete a settimana. La vita utile delle lame dipenderà dal tipo d'uso che se ne farà.

6. SPECIFICHE TECNICHE

Nome del prodotto: PrecisionCare 7500 Power Blade

Riferimento del prodotto: 04230

Voltaggio: 100-240 V AC 50-60Hz

Made in China | Progettato in Spagna

7. RICICLAGGIO DI ELETTRODOMESTICI



La direttiva europea 2012/19/UE in riferimento ai Rifiuti di Appareti Elettrici ed Elettronici (RAEE) specifica che gli elettrodomestici non devono essere riciclati con il resto dei rifiuti municipali. Tali elettrodomestici devono essere gettati separatamente, al fine di ottimizzare il recupero e il riciclaggio di materiali e, in questo modo, ridurre l'impatto sulla salute umana e sul medioambiente.

Il simbolo del cassonetto dei rifiuti barrato le ricorda l'obbligo di gettare correttamente questo prodotto. Se il prodotto in questione è dotato di una batteria o pila per la sua autonomia elettrica, quest'ultima dovrà essere rimossa prima di essere gettata ed essere trattata a parte come rifiuto di categoria differente.

Per ottenere informazioni dettagliate sulla forma più adeguata per gettare gli elettrodomestici e/o le corrispondenti batterie, il consumatore dovrà contattare le autorità locali.

8. GARANZIA E SAT

Questo prodotto ha una garanzia di 2 anni a partire dalla data di acquisto, sempre e quando viene conservata e inviata la fattura di acquisto, il prodotto stia in perfetto stato fisico e si utilizzi in modo adeguato così come indicato nel manuale di istruzioni.

La garanzia non coprirà:

- Se il prodotto è stato utilizzato al di fuori della sua capacità o di utilizzo, maltrattato, colpito, esposto ad umidità, sommerso da qualche liquido o sostanza corrosiva, così come qualsiasi altra mancanza attribuibile al consumatore.
- Se il prodotto è stato smontato, modificato o riparato da persone non autorizzate dal SAT ufficiale di Cecotec.
- Se il problema è stato generato da un'usura normale dei pezzi dovuta all'uso.

Il servizio di garanzia copre tutti i difetti di fabbricazione per 2 anni secondo la legislazione in vigore, ad eccezione dei pezzi consumabili. Nel caso di cattivo uso da parte dell'utente, il servizio di garanzia non si farà responsabile della riparazione.

Qualora ci fosse un problema con il prodotto o avere una consulenza, contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec attraverso il numero di telefono +34 96 321 07 28.

3. ANTES DE USAR

- Tire o produto da caixa
- Retire todo o material da embalagem. Guarde a caixa original.
- Certifique-se de que todos os componentes estão incluídos, se faltar alguma peça ou não estiverem em bom estado, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec.
- O dispositivo é à prova d'água. É adequado para uso em banheira ou chuveiro e pode ser limpo com água em abundância. Por motivos de segurança, o dispositivo pode ser usado apenas sem o cabo do carregador.

AVISO: desligue o dispositivo antes de trocar ou remover qualquer um de seus acessórios.

4. FUNCIONAMENTO

Afeitado

Advertência: Antes de usar o dispositivo, verifique sempre as condições da lâmina e verifique se não está danificada ou gasta. Se a lâmina estiver danificada ou gasta, não use o dispositivo para evitar danos. Substitua a lâmina danificada antes de usar o dispositivo.

1. Mantenha pressionado o botão de ligar/desligar para ligar o dispositivo.
2. Escolha o pente guia que deseja usar de acordo com o comprimento do corte.

3. Ajuste o pente na posição e verifique se está bem fixo.
4. Ligue o dispositivo.
5. Coloque o pente na pele e mova o dispositivo na direção dos pentes.
6. Desligue e limpe a máquina após cada uso.

Aparar com o pente

1. Escolha o pente guia que deseja usar de acordo com o comprimento do corte.
2. Ajuste o pente desejado na posição e verifique se está bem fixo.
3. Verifique se os espigões estão voltados para cima.
4. Ligue o dispositivo.
5. Coloque o pente na pele e mova o dispositivo na direção dos pentes.
6. Desligue e limpe a máquina após cada uso.

7. Para remover o pente, pegue-o pelos dois lados e puxe-o para fora da lâmina.

Aviso: apare o cabelo sempre na direção dos pentes. Assim, você obterá os melhores resultados.

5. LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Limpe a máquina depois de cada uso.
- Não use ar comprimido, esfregões, produtos de limpeza abrasivos ou líquidos agressivos, como gasolina ou acetona, para limpar o dispositivo.
- Não bata no dispositivo contra outras superfícies para remover resíduos de água, pois isso pode danificá-lo. Substitua a lâmina por uma nova, se estiver danificada.
- Retire o pente da lâmina. Sempre desligue o dispositivo

antes de montar ou desmontar os pentes-guia.

- Caso muitos pêlos se acumulem no pente, sobre até cair. Em seguida, lave o pente com água morna.
- Não seque a lâmina com uma toalha ou papel, pois isso pode danificá-la. Deixe o aparelho secar naturalmente.

Limpeza do dispositivo

1. Retire o pente da lâmina. Sempre desligue o dispositivo antes de montar ou desmontar os pentes-guia.
2. Ligue o dispositivo e enxágüe a lâmina com água morna.
3. Lave o pente com água morna.
4. Deixe o dispositivo e o pente secar naturalmente.

Retire a lâmina

1. Pressione o botão de liberação da lâmina enquanto segura a lâmina para removê-la sem cair.

2. Segure a nova lâmina pelas laterais, coloque-a no dispositivo e pressione até ouvir um clique.

Substituição da lâmina

- Como aconteceria com as lâminas manuais, essa lâmina esvazia com o tempo, resultando em arrancamento dos cabelos e reduzindo a eficiência do corte.
- Para fazer cortes perfeitos e garantir o deslizamento ideal da lâmina, é recomendável trocar a lâmina a cada 6 meses ou, caso contrário, quando você notar que os resultados não são os esperados.
- A recomendação de mudança a cada 6 meses é determinada com base em 2 barbeamentos completos por semana. A vida útil da lâmina dependerá do tipo de uso fornecido.

6. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Nome do produto: PrecisionCare 7500 Power Blade

Referência: 04230

Voltagem: 100-240V AC /50-60Hz

Made in China | Desenhado em Espanha

7. RECICLAJE DE ELECTRODOMÉSTICOS



A diretiva europeia 2012/19/UE sobre Resíduos de Aparelhos Elétricos e Eletrónicos (RAEE) especifica que os eletrodomésticos não devem ser reciclados com o resto dos resíduos municipais. Ditos eletrodomésticos terão de ser eliminados de forma separada, para otimizar a recuperação e reciclagem de materiais e, desta maneira, reduzir

o impacto que possam ter na saúde humana e no meio ambiente. O símbolo do contentor riscado recorda a sua obrigação de eliminar este produto de forma correta. Se o produto em questão conta com uma bateria ou pilha para a sua autonomia elétrica, esta deverá extrair-se antes de ser eliminado e ser tratada à parte como um resíduo de diferente categoria. Para obter informação detalhada acerca da forma mais adequada de eliminar os seus eletrodomésticos e/ou as correspondentes baterias, o consumidor deverá contactar com as autoridades locais.

8. GARANTÍA Y SAT

Este produto tem uma garantia de 2 anos desde a data de compra, sempre e quando se conserve e envie a fatura de compra, o produto esteja em perfeito estado físico e se lhe

dê um uso adequado tal e como se indica neste Manual de Instruções.

A garantia não cobrirá:

- Se o produto tiver sido usado fora da sua capacidade ou utilidade, maltratado, batido, exposto à humidade, submergido em algum líquido ou substância corrosiva, assim como qualquer outra falta atribuível ao consumidor.
- Se o produto foi desmontado, modificado ou reparado por pessoas não autorizadas pelo SAT oficial de Cecotec.
- Se a ocorrência foi originada pelo desgaste normal das peças devido ao uso.

O serviço de garantia cobre todos os defeitos de fabricação durante 2 anos com base à legislação vigente, exceto peças consumíveis. Em caso de mal uso por parte do usuário, o serviço

de garantia não se fará responsável pela reparação. Se em alguma ocasião deteta uma ocorrência com o produto ou tem alguma consulta, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec através do número de telefone +34 96 321 07 28.

3. VOOR GEBRUIK

- Haal het product uit de doos.
- Verwijder al het verpakkingsmateriaal. Bewaar de originele doos.
- Controleer of alle onderdelen in de verpakking zitten. Als er een onderdeel mist of zich niet in een goede staat bevindt, neem dan onmiddellijk contact op met de officiële Technische Ondersteuningsservice van Cecotec.
- Het apparaat is waterdicht. Het is geschikt voor gebruik in bad of douche en kan met veel water worden gereinigd. Om veiligheidsredenen kan het apparaat alleen zonder oplaadkabel worden gebruikt.

WAARSCHUWING: Schakel het apparaat uit voordat u accessoires vervangt of verwijdert.

4. WERKING

Scheren

Waarschuwing: Voordat u het apparaat gebruikt, moet u altijd de staat van het mes controleren en controleren of het niet beschadigd of versleten is. Gebruik het apparaat niet als het mes beschadigd of versleten is om schade te voorkomen. Vervang het beschadigde mes voordat u het apparaat gebruikt.

1. Houd de aan / uitknop ingedrukt om het apparaat in te schakelen.
2. Kies de geleidekam die u wilt gebruiken op basis van de lengte van de snede.

3. Verstel de kam in positie en zorg ervoor dat deze goed vastzit.
4. Schakel het apparaat in.
5. Plaats de kam op de huid en beweeg het apparaat in de richting van de kammen.
6. Schakel het apparaat uit en maak het schoon na elk gebruik.

Trimmen met de kam

1. Kies de geleidekam die u wilt gebruiken op basis van de lengte van de snede.
2. Breng de gewenste kam in positie en zorg ervoor dat deze goed is bevestigd.
3. Zorg ervoor dat de spikes naar boven zijn gericht.
4. Schakel het apparaat in.
5. Plaats de kam op de huid en beweeg het apparaat in de richting van de kammen.

6. Schakel het apparaat uit en maak het schoon na elk gebruik.
7. Om de kam te verwijderen, neemt u deze van beide kanten en trekt u hem uit het mes.

Opmerking: Knip het haar altijd in de richting van de kammen. Así, obtendrá los mejores resultados.

5. SCHOONMAKEN EN ONDERHOUD

- Maak het apparaat schoon na elk gebruik.
- Gebruik geen perslucht, schuursponsjes, schurende schoonmaakmiddelen of agressieve vloeistoffen zoals benzine of aceton om het apparaat schoon te maken.
- Sla het apparaat niet tegen andere oppervlakken om waterresten te verwijderen, dit kan het apparaat beschadigen. Vervang het mes door een nieuw mes als het

beschadigd is.

- Verwijder de kam van het mes. Schakel het apparaat altijd uit voordat u de geleidekammen monteert of demonteert.
- In het geval dat veel haren zich ophopen in de kam, blaas totdat ze vallen. Spoel vervolgens de kam met warm water.
- Droog het mes niet met een handdoek of papier, dit kan het beschadigen. Laat het apparaat en kam op natuurlijke wijze drogen.

Apparaat schoonmaken

1. Verwijder de kam van het mes. Schakel het apparaat altijd uit voordat u de geleidekammen monteert of demonteert.
2. Schakel het apparaat in en spoel het mes met warm water.
3. Spoel de kam met warm water.
4. Laat het apparaat en kam op natuurlijke wijze drogen.

Verwijder het mes

1. Houd de mesontgrendelknop ingedrukt terwijl u het mes vasthoudt om het te verwijderen zonder te vallen.
2. Houd het nieuwe mes aan de zijkanten vast, plaats het op het apparaat en druk totdat het op zijn plaats klikt.

Vervanging van het mes

- Zoals het zou gebeuren met de handmatige messen, is dit mes in de loop van de tijd leeggelopen, wat ertoe leidt dat het haar trekt en de efficiëntie van de snede vermindert.
-
- Om perfecte sneden te maken en een optimale messlip te garanderen, wordt aanbevolen om het mes om de 6 maanden te vervangen of als dat niet lukt, wanneer u merkt dat de resultaten niet zijn zoals verwacht.
-

- De wijzigingsaanbeveling om de 6 maanden wordt bepaald op basis van 2 volledige scheerbeurten per week. De levensduur van het mes hangt af van het type gebruik dat wordt gegeven.

6. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Product naam: PrecisionCare 7500 Power Blade

Productreferentie: 04230

Voltage: 100-240V AC 50/60Hz

Made in China | Ontworpen in Spanje

7. Recyclage van elektrische apparaten



De Europese richtlijn 2012/19/UE betreffende Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur

(AEEA) bepaalt dat kleine huishoudelijke elektrische apparaten niet gerecycleerd mogen worden met het restafval. Deze elektrische apparaten moeten apart gesorteerd worden om de terugwinning en recycling van materialen te optimaliseren en, op deze manier, de impact te verminderen die deze apparaten kunnen hebben op de volksgezondheid en het milieu.

Het symbool van de doorgekruiste afvalbak herinnert u aan uw verplichting om dit product correct te sorteren. Als het product in kwestie een batterij bevat voor zijn elektrische autonomie, dan moet deze batterij uit het product gehaald worden voordat het product gesorteerd wordt en behandeld worden als een residu van een andere categorie.

Om gedetailleerde informatie te verkrijgen over de meest geschikte manier om kleine huishoudelijke elektrische apparaten en/of hun batterijen weg te gooien zal de consument de lokale autoriteiten moeten contacteren.

8. GARANTIE EN TECHNISCHE ONDERSTEUNING

Dit product heeft een garantieperiode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum op voorwaarde dat de aankoopfactuur bewaard is gebleven en voorgelegd kan worden, het product zich in een goede fysieke staat bevindt en het gebruikt is op een correcte manier en zoals aangegeven in deze instructiehandleiding.

De garantie dekt niet:

- Als het product gebruikt is buiten zijn capaciteit of bruikbaarheid, misbruikt of erop geslagen is, blootgesteld is aan vochtigheid, ondergedompeld is in een vloeistof of corrosieve substantie, evenals elk ander defect dat te wijten valt aan de consument.
- Als het product ontmanteld, gemodificeerd of gerepareerd is geweest door personen die niet geautoriseerd zijn door de officiële Technische Ondersteuningsservice van

Cecotec.

- Als het incident veroorzaakt is door de normale slijtage van de onderdelen als gevolg van gebruik.

De garantieservice dekt alle fabricagefouten gedurende 2 jaar op basis van de huidige wetgeving, met uitzondering op gebruikte onderdelen. In het geval van verkeerd gebruik door de gebruiker zal de garantieservice niet verantwoordelijk zijn voor de reparatie.

Als u ooit een incident met het product ontdekt of vragen hebt, neem dan contact op met de officiële Technische Assistentie van Cecotec via het telefoonnummer +34 96 321 07 28 .

3. PRZED URUCHOMIENIEM

- Wyciągnij produkt z opakowania.
- Rozpakuj produkt. Zachowaj oryginalne pudełko.
- Upewnij się, czy w opakowaniu znajdują się wszystkie części i jeśli zdarzy się, że którejś z nich brakuje lub jest ona w złym stanie, bezzwłocznie skontaktuj się z Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.
- Urządzenie jest wodoodporne. Można z niego korzystać w wannie i pod prysznicem oraz myć pod strumieniem wody. Ze względów bezpieczeństwa z urządzenia można korzystać jedynie bezprzewodowo.

UWAGA: zawsze wyłączaj urządzenie przed wymianą lub ściąganiem którejś z jego części.

4. OBSŁUGA URZĄDZENIA

Golenie

Uwaga: przed użyciem urządzenia zawsze sprawdzaj stan ostrzy pod kątem ewentualnego zużycia i uszkodzeń. Jeśli ostrze jest zużyte lub uszkodzone, zaniechaj korzystania z urządzenia. Wymień zużyte ostrze na nowe przed użyciem urządzenia.

1. Przytrzymaj naciśnięty przycisk zasilania, aby uruchomić urządzenie.
2. Wybierz nasadkę grzebieniową, która najlepiej odpowiada zamierzonej długości cięcia.
3. Zainstaluj nasadkę w poprawnej pozycji.
4. Włącz urządzenie.
5. Przyłóż nasadkę do skóry i poruszaj urządzeniem w

- kierunku zgodnym z kierunkiem ułożenia ząbków nasadki.
- Wyłączaj i czyść urządzenie po każdym użyciu.

Skracanie brody przy pomocy nasadki grzebieniowej

- Wybierz nasadkę grzebieniową, która najlepiej odpowiada zamierzonej długości cięcia.
- Zainstaluj wybraną nasadkę w poprawnej pozycji.
- Upewnij się, czy jest ona założona ząbkami do góry.
- Włącz urządzenie.
- Przyłóż nasadkę do skóry i poruszaj urządzeniem w kierunku zgodnym z kierunkiem ułożenia ząbków nasadki.
- Wyłączaj i czyść urządzenie po każdym użyciu.
- Aby ściągnąć nasadkę, przytrzymaj ją z obu stron i pociągnij.

Uwaga: Najlepsze efekty uzyskasz poruszając maszynką zgodnie z kierunkiem ząbków nasadki grzebieniowej.

5. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Czyść urządzenie po każdym użyciu.
- Do mycia urządzenia nie używaj powietrza pod ciśnieniem, druciaków, ściernych środków do czyszczenia ani inwazyjnych substancji, takich jak benzyna czy aceton.
- Nie uderzaj urządzeniem o inne przedmioty w celu strzepnięcia wody, gdyż możesz je uszkodzić. Jeśli ostrza są zużyte, wymień je na nowe.
- Ściągnij nasadkę grzebieniową z ostrzy. Zawsze wyłączaj urządzenie przed zakładaniem lub ściąganiem nasadek grzebieniowych.

- Jeśli na grzebieniu nagromadziło się dużo ściętych włosów, zdmuchnij je, a następnie optucz nasadkę letnią wodą.
- Nie osuszaj ostrzy ręcznikiem ani ręcznikiem papierowym, gdyż możesz je uszkodzić. Pozostaw urządzenie i nasadkę do samoistnego wysuszenia.

Czyszczenie urządzenia

- Ściągnij nasadkę grzebieniową z ostrzy. Zawsze wyłączaj urządzenie przed zakładaniem lub ściąganiem nasadek grzebieniowych.
- Włącz urządzenie i optucz ostrze letnią wodą.
- Optucz nasadkę letnią wodą.
- Pozostaw urządzenie i nasadkę do samoistnego wysuszenia.

Wyciąganie ostrzy

- Przytrzymaj ostrze i naciśnij przycisk zwalniania ostrzy.
- Trzymając za boki nowego ostrza osadź je na urządzeniu i dociśnij, aby dopasować jego pozycję.

Wymiana ostrzy

- Wraz z upływem czasu, tak jak w tradycyjnych maszynkach do golenia, ostrza tępią się, co powoduje zmniejszenie ich wydajności i podrażnienia skóry.
- Zaleca się zmienianie ostrzy co każde 6 miesięcy lub wcześniej, jeśli są uszkodzone lub zużyte, aby zapewnić optymalne działanie urządzenia.
- Jest to szacunkowy czas wymiany ostrzy przy używaniu urządzenia średnio 2 razy w tygodniu do golenia całej brody. Żywotność ostrzy zależy od

częstotliwości ich użytkowania.

6. DANE TECHNICZNE

Nazwa produktu: PrecisionCare 7500 Power Blade

Referencja produktu: 04230

Napięcie: 100-240V AC 50/60Hz

Made in China | Zaprojektowany w Hiszpanii.

7. RECYKLING SPRZĘTU



Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) zakazuje wyrzucania ww. sprzętu razem z innymi odpadami. Omawiane sprzęty muszą być składowane osobno dla zoptymalizowania odzyskiwania

surowców i recyklingu materiałów. W ten sposób negatywny wpływ elektroodpadów na zdrowie ludzkie i środowisko zostaje znacznie zredukowany.

Symbol przekreślonego kołowego kontenera na odpady informuje o obowiązku zadbania o oddanie zużytego sprzętu do specjalnego punktu zbiórki ZSEE. Jeśli urządzenie jest zasilane baterią lub akumulatorem, należy je wyjąć przed oddaniem sprzętu do punktu zbiórki ZSEE i oddać do osobnego punktu zbiórki dla tej kategorii.

Jeśli potrzebujesz informacji na temat recyklingu i punktów zbiórki sprzętu w twojej miejscowości, skontaktuj się z urzędem twojej gminy.

8. GWARANCJA I OBSŁUGA KLIENTA

Produkt jest objęty 2 letnią gwarancją od daty zakupu. Z gwarancji można korzystać po okazaniu dowodu zakupu. Produkt nie podlega gwarancji, jeśli był używany niezgodnie z instrukcją lub jest fizycznie uszkodzony.

Produkt NIE podlega gwarancji, jeśli:

- Był używany niezgodnie ze swoim przeznaczeniem, wystawiony na działanie wody lub wilgoci, mechanicznie uszkodzony przez użytkownika, wystawiony na działanie substancji korozyjnych, czy nosi jakiegokolwiek inne uszkodzenia wynikające z winy użytkownika.
- Urządzenie było naprawiane lub modyfikowane przez osoby nieautoryzowane przez firmę Cecotec.
- Odnosi się do przypadków, spowodowanych normalnym użytkowaniem się elementów w trakcie ich użytkowania.

Gwarancja obejmuje wszystkie wady fabryczne produktu przez 2 lata od daty zakupu, nie włączając w to części podlegających zużyciu. Jeśli urządzenie nie było używane przez użytkownika w odpowiedni sposób, firma nie odpowiada za naprawę.

W przypadku wykrycia ewentualnego defektu urządzenia lub w razie potrzeby konsultacji skontaktuj się z Serwisem Obsługi Technicznej Cecotec pod numerem +34 96 321 07 28.

ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Внимательно прочитайте эту инструкцию перед использованием прибора. Сохраните эту инструкцию для использования в будущем или для новых пользователей.

1. Убедитесь, что напряжение сети соответствует напряжению, указанному

на паспортной табличке прибора и что розетка заземлена.

2. Данное устройство предназначено только для домашнего использования. Запрещено использовать для коммерческих или производственных целей.

3. Регулярно проверяйте кабель питания на наличие видимых повреждений. Если кабель поврежден, он должен быть заменен официальной службой технической поддержки Secotec, чтобы избежать любой опасности.

4. Не используйте устройство если его кабель питания или другой компонент повреждены. В случае

повреждения, прошу связаться с официальным сервисным центром Secotec.

5. Держите детей подальше от упаковочных материалов. Риск удушья.

6. Не используйте данное устройство на улице.

7. Данное устройство необходимо постоянно проверять на наличие следов поломок или износа. В случае наличия поломок или если устройство использовалось не по назначению, свяжитесь с официальным сервисным центром Secotec.

8. Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. Для смены аккумулятора используйте только съёмный тип блока питания (тип A00390) поставляется с устройством.
9. Зарядное устройство содержит трансформатор.
10. Всегда отключайте устройство пока промываете устройство под краном. Всегда проверяйте устройство перед использованием. Не используйте устройство если оно сломано, так как устройство может нанести травмы.

Всегда меняйте сломанные части на оригинальные.

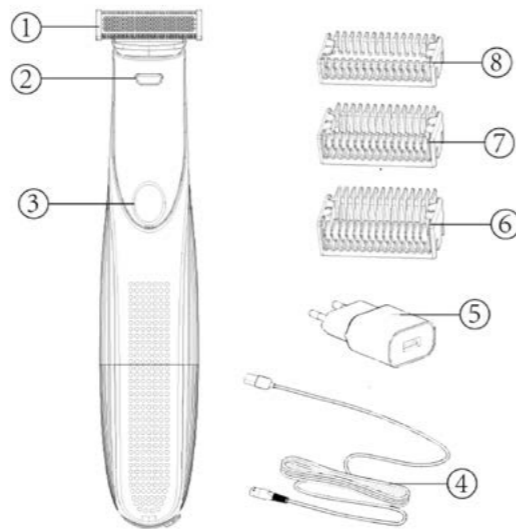
11. Не вскрывайте устройство для замены перезаряжаемой батареи.
12. Следует немедленно отключить устройство в случае дефекта в работе устройства.
13. Не используйте аксессуары, которые не поставляются производителем.

14. Не оставляйте включенное устройство без присмотра. Не пытайтесь открыть, разобрать или ремонтировать устройство.
15. Устройство содержит не ремонтируемые части.
16. Триммер предназначен для стрижки натуральной бороды. Не используйте устройство для стрижки париков или шерсти животных.

17. Secotec не несет никакой ответственности за травмы и поломку устройства связанными с некорректным использованием.
18. Данное устройство подходит для использования при напряжении в сети от 100 до 240 В
19. При ополаскивании устройства не используйте воду температурой выше 80 градусов..
20. Используйте данное устройство только по назначению, как указано в руководстве по использованию.
21. По гигиеническим причинам устройство должно использоваться только одним человеком.
22. Никогда не используйте сжатый воздух, чистящие салфетки, абразивные чистящие средства или агрессивные жидкости, такие как бензин или ацетон, для очистки прибора.
23. Не используйте блок питания в или рядом с настенными розетками, которые содержат электрический освежитель воздуха, чтобы предотвратить непоправимое повреждение блока питания устройства.
24. Не используйте устройство, если ваша кожа или кожа головы повреждена или страдает от какого-либо заболевания.
25. Выключите устройство и отсоедините его от источника питания перед сменой аксессуаров.
26. Данное устройство может использоваться детьми, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или недостатком опыта и знаний, если им предоставлен контроль или инструкция относительно безопасного использования устройства и понимания связанной с ним опасности.

2. КОМПОНЕНТЫ ПРИБОРА

1. Лезвия
2. Кнопка снятия лезвий
3. Кнопка включения/отключения/индикатор замены аккумулятора
4. USB кабель зарядки
5. Адаптер питания
6. 3 мм насадка
7. 2 мм насадка
8. 1 мм насадка



3. ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- Достаньте устройство из коробки.
- Удалите все упаковочные материалы. Сохраните оригинальную упаковку.
- Убедитесь, что все компоненты устройства в наличии и без видимых признаков повреждения. В случае наличия повреждений, обратитесь в официальный сервисный центр Secotec.
- Данное устройство водонепроницаемое. Данное устройство можно использовать в ванной или душе и для его очистки под краном. В целях безопасности, данное устройство нужно использовать без подключенного к устройству зарядного кабеля.

Примечание: отключайте устройство перед сменой аксессуаров.

4. ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Бритье

Внимание: перед каждым использованием проверяйте лезвия на изношенность или поломку. Если лезвия сломаны или изношены, не используйте устройство, так как вы можете получить травмы. Замените лезвия перед использованием.

1. Чтобы включить прибор, нажмите и удерживайте кнопку включения / выключения.
2. Выберите высоту щетины, которую вы хотите использовать, в зависимости от стрижки.

3. Нажмите на нужную насадку и убедитесь, что она правильно зафиксирована.
4. Включите устройство.
5. Поместите насадку на кожу и переместите устройство в направлении зубцов расчески.
6. Выключайте и очищайте устройство после каждого использования.

Стрижка с гребнем

1. Выберите насадку, которую вы хотите использовать, в зависимости от размера среза
2. Нажмите на нужную насадку и убедитесь, что она правильно зафиксирована.

3. Убедитесь, что зубцы насадки направлены вверх.
4. Включите устройство.
5. Поместите расческу на кожу и переместите устройство по направлению зубцов расчески.
6. Выключайте и очищайте устройство после каждого использования.
7. Чтобы снять насадку, держите ее с обеих сторон и снимите насадку с лезвия.

Примечание: всегда стригите в направлении зубцов насадки.

5. ОЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Очищайте устройство после каждого использования.
- Никогда не используйте сжатый воздух, чистящие салфетки, абразивные чистящие средства или агрессивные жидкости, такие как бензин или ацетон, для очистки устройства.
- Не стучите устройством по поверхности, чтобы стряхнуть с него воду, так как это может привести к повреждению триммера. Замените лезвие, если оно повреждено.
- Снимайте насадки с лезвия. Всегда отключайте устройство перед тем, как крепить или снимать насадки.
- Если на насадке скопилось много волос, сначала удалите их. Затем промойте насадку в теплой воде.
- Не сушите лезвие полотенцем или салфеткой, так как это может привести к его повреждению.

Дайте устройству и расческе высохнуть естественным образом.

Очистка устройства

1. Снимите насадку с лезвия. Всегда выключайте устройство перед тем, как крепить или снимать насадки.
2. Включите устройство и промойте лезвие в теплой воде.
3. Промойте насадку в теплой воде.
4. Дайте устройству и насадке высохнуть.

Снятие лезвий

1. Нажмите кнопку снятия лезвия и удерживайте лезвие по бокам, чтобы снять лезвие и предотвратить его выпадение.
2. Удерживая новое лезвие по бокам, вставьте его в

устройство до щелчка.

Замена лезвий

- Как и в случае с обычным лезвием, это лезвие со временем затупляется, что приводит к учащению выдергивания волос и снижению производительности стрижки.
- Для достижения лучшей стрижки и скольжения лезвия, мы рекомендуем заменять их каждые 6 месяцев или когда лезвие больше не обеспечивает ожидаемых результатов бритья или стрижки.
- Рекомендации по замене каждые 6 месяцев основаны на двух сеансах бритья в неделю. В зависимости от вашего использования точный срок службы лезвия может быть больше или короче.

6. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель: PrecisionCare 7500 Power Blade

КОД модели: 04230

100–240 В, 50/60 Гц

Сделано в Китае | Разработано в Испании

7. УТИЛИЗАЦИЯ СТАРЫХ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ ИЗДЕЛИЙ



Европейская директива 2012/19 / EU об утилизации электрического и электронного оборудования (WEEE) устанавливает, что старые бытовые электроприборы нельзя утилизировать вместе с обычными несортированными муниципальными отходами. Старые приборы должны собираться отдельно, чтобы оптимизировать утилизацию и переработку содержащихся в них материалов,

а также снизить воздействие на здоровье человека и окружающую среду. Перечеркнутый символ «мусорная корзина» на изделии напоминает вам о вашей обязанности правильно утилизировать прибор. Если устройство имеет встроенную батарею или использует аккумуляторы, их следует извлечь из прибора и утилизировать соответствующим образом. Потребители должны связаться со своими местными властями или розничным продавцом для получения информации относительно правильной утилизации старых приборов и / или их батарей.

8. СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ГАРАНТИЯ

На данный продукт предоставляется гарантия в течение 2 лет с даты покупки, при условии предоставления документа подтверждающего покупку, нахождения продукта в отличном физическом состоянии и правильном пользовании, как

описано в этом руководстве по эксплуатации.

Гарантия не распространяется на следующие ситуации:

- Продукт использовался в целях, отличных от предназначенных для него, использовался неправильно, подвергался падению, воздействию влаги, погружению в жидкие или коррозионные вещества, а также другим неисправностям, связанным с воздействием покупателя.
- Продукт был разобран, модифицирован или отремонтирован лицами, не уполномоченными официальной службой технической поддержки Secotec.
- Неисправности, возникающие в результате износа его расходных или запасных частей из-за постоянного использования.

Гарантийное обслуживание покрывает все производственные дефекты вашего прибора в течение 2 лет, в соответствии с действующим законодательством, за исключением расходных деталей. В случае неправильного использования гарантия не распространяется. Если в любой момент вы обнаружите какие-либо проблемы с вашим продуктом или у вас возникнут какие-либо сомнения, обращайтесь в Официальный сервисный центр Cecotec

Smart Group

Сайт: <https://service.smartgroup.ua/>

№ тел.: 0 800 300 245

BAMBA

PrecisionCare 7500 Power Blade